

حقّ حقّ داشتن

استفانی دگویر، لیدا ماکسول،
سامونل موین، آلیستر هانت،
آسترا تیلور

ترجمه

حسین پیران

فرهنگ‌نشرنو

با همکاری نشر آسیم

تهران-۱۳۹۸

و نیز زانویم خود را از که گرفته‌ام، جانمان شدت و من کشور بود
 را از که گرفته‌ام بی کسبیت شدت و از گناه که بر حقوق انسانیت
 محروم شدت، دیگر حق می‌باشد: نظامی پیش نوردند
 خدا گرت، وید جان شایسته بودی

فهرست مطالب

۹	مقدمه‌ی مترجم
۲۱	مقدمه: حقّ برخورداری از حقوق
۴۵	۱ حقّ ...
۷۵	۲ ... برخورداری از ...
۹۳	۳ ... حقوق ...
۱۱۳	۴ ... دارندگان حقّ
۱۴۹	سخن آخر

مقدمه‌ی مترجم

نوشته‌ی حاضر مجموعه‌ای است که به دست چندتن از محققان و متفکرین برجسته‌ی تئوری سیاسی گردآوری شده است. چارچوب مباحث عمدتاً ساختارشکن و رادیکال است. تحولات سیاست در غرب و ظهور مکاتب نولیبرال و نومحافظه‌کار و مبانی فکری و نحوه‌ی پیش‌برد اهداف این مکاتب در عمل، با دیدی ساختارشکنانه مورد مطالعه قرار می‌گیرد. بدین لحاظ مجموعه‌ای مفید است برای آشنایی با آخرین تفکرات در این رشته از علوم.

این مجموعه به بهانه‌ی بحران آوارگی در سال ۲۰۱۶ که طی آن میلیون‌ها انسان بر اثر آتش جنگ‌های خانمان‌سوز در سوریه و عراق و افغانستان در بدترین شرایط ممکن به سوی اروپا سرازیر شدند نوشته شده است. شرایطی که نمونه‌ی آن بعد از دوران دو جنگ جهانی دیده نشده بود. بنابراین موضوع آن در وهله‌ی اول شرایط و حقوق آوارگان جنگ و پناهجویان و سایر انسان‌های بی‌خانمان است. سازمان‌ها و اسناد متعدد حقوق بشری متأسفانه کمک چندانی به وضعیت میلیون‌ها آواره و بی‌خانمان در جهان نکرده است. در واقع تعداد اینها هر ساله رو به فزونی است. بنا بر آمار کمیساریای عالی سازمان ملل برای پناهندگان، تعداد آوارگان و بی‌خانمان‌ها از ۶۵ میلیون